

ANNEX VIII / ANNEXE VIII

A R W ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	L a g n	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	1	010138	EN		condensation-preventing chemicals				
A	1	010138	FR	changer	produits pour éviter la buée	produits chimiques anti-buée			
A	1	010141	EN		calcium cyanamide [fertilizer]				
A	1	010141	EN	Add		calcium cyanamide [fertiliser]			
A	1	010141	FR		cyanamide calcique [engrais]				
A	44	440115	EN		aerial and surface spreading of fertilizers and other agricultural chemicals				
A	44	440115	EN	Add		aerial and surface spreading of fertilisers and other agricultural chemicals			
A	44	440115	FR		épandage, aérien ou non, d'engrais et autres produits chimiques destinés à l'agriculture				
A	44	440196	EN		in vitro fertilization services				
A	44	440196	EN	Add		in vitro fertilisation services			
A	44	440196	FR		services de fécondation in vitro				
A	1	010094	EN	Add		nitrogenous fertilizers			1.1
A	1	010094	EN		nitrogenous fertilisers				1.1
A	1	010094	FR	changer	engrais azotés	fertilisants azotés			1.1
A	1	010427	EN	Add		phosphates [fertilizers]			1.2
A	1	010427	EN		phosphates [fertilisers]				1.2
A	1	010427	FR		phosphates [engrais]				1.2
A	1	010428	EN	Add		slag [fertilizers]			1.3
A	1	010428	EN		slag [fertilisers]				1.3
A	1	010428	FR		scories [engrais]				1.3
A	1	010431	EN	Add		superphosphates [fertilizers]			1.4
A	1	010431	EN		superphosphates [fertilisers]				1.4
A	1	010431	FR		superphosphates [engrais]				1.4
A	1	010478	EN	Add		salts [fertilizers]			1.5
A	1	010478	EN		salts [fertilisers]				1.5

¹ A: Approved/Approuvé; R: Rejected/Rejeté; W: Withdrawn/Retiré

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	1	010478	FR		sels [engrais]				1.5
A	1	010539	EN	Add		peat [fertilizer]			1.6
A	1	010539	EN		peat [fertiliser]				1.6
A	1	010539	FR		tourbe [engrais]				1.6
A	31	310045	EN	Add		eggs for hatching, fertilized			1.7
A	31	310045	EN		eggs for hatching, fertilised				1.7
A	31	310045	FR		œufs à couvrir				1.7
A	1	010043	EN		seaweeds [fertilizers]				1.8
A	1	010043	EN	Add		seaweeds [fertilisers]			1.8
A	1	010043	FR	Changer	algues [fertilisants]	algues [engrais]			1.8
A	1	010293	EN		fertilizing preparations				1.9
A	1	010293	EN	Add		fertilising preparations			1.9
A	1	010293	FR	Changer	produits fertilisants	préparations fertilisantes			1.9
A	1	010659	EN		fish meal fertilizers				1.10
A	1	010659	EN	Add		fish meal fertilisers			1.10
A	1	010659	FR	Changer	fertilisants de farine de poisson	engrais de farine de poisson			1.10
A	1	010686	EN		organic digestate [fertilizer]				1.11
A	1	010686	EN	Add		organic digestate [fertiliser]			1.11
A	1	010686	FR	Changer	digestat organique [fertilisant]	digestat organique [engrais]			1.11
A	1	010462	EN	Delete	artificial resins, unprocessed				2.1
A	1	010462	FR	supprimer	résines artificielles à l'état brut				2.1
A	1	010455	EN		synthetic resins, unprocessed				2.2
A	1	010455	EN	Add		artificial resins, unprocessed			2.2
A	1	010455	FR		résines synthétiques à l'état brut				2.2
A	1	010455	FR	ajouter		résines artificielles à l'état brut			2.2
A	2	020082	EN		oils for the preservation of wood				3.1
A	2	020082	EN	Delete	preservative oils for wood				3.1
A	2	020082	FR		huiles pour la conservation du bois				3.1
A	4	040055	EN	Change	oil for the preservation of masonry	oils for the preservation of masonry			3.2

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	4	040055	FR		huiles pour la conservation de la maçonnerie				3.2
A	4	040090	EN	Change	oil for the preservation of leather	oils for the preservation of leather			3.3
A	4	040090	FR		huiles pour la conservation du cuir				3.3
A	4	040086	EN	Change	preservatives for leather [oils and greases]	greases for the preservation of leather			3.4
A	4	040086	FR	changer	produits pour la conservation du cuir [huiles et graisses]	graisses pour la conservation du cuir			3.4
A	2	020111	EN		dyewood				
A	2	020111	EN	Delete	coloring [colouring] wood				
A	2	020111	EN		dye-wood				
A	2	020111	FR		bois de teinture				
A	2	020111	FR		bois colorant				
A	3	030053	EN	Change	parquet floor wax	wax for parquet floors			4.1
A	3	030053	EN	Delete	floor wax				4.1
A	3	030053	FR		cire à parquet				4.1
A	3		EN	Add		floor wax			4.2
A	3		FR	ajouter		cires pour sols			4.2
A	3	030159	EN		terpenes [essential oils]				
A	3	030159	FR	Changer	terpènes	terpènes [huiles essentielles]			
A	3	030128	EN		mint essence [essential oil]				
A	3	030128	FR	Changer	essence de menthe	essence de menthe [huile essentielle]			
A	3	030157	EN	Change	turpentine, for degreasing	turpentine for degreasing			
A	3	030157	FR	Changer	térébenthine [produit de dégraissage]	térébenthine pour le dégraissage			
A	3	030158	EN		oil of turpentine for degreasing				
A	3	030158	FR	Changer	essence de térébenthine [produit de dégraissage]	essence de térébenthine pour le dégraissage			
A	4	040003	EN		alcohol [fuel]				
A	4	040003	FR	changer	alcool utilisé comme combustible	alcool [combustible]			
A	4	040088	EN		solidified gases [fuel]				

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	4	040088	EN	Delete	solidified gas [fuel]				
A	4	040088	FR		gaz solidifiés [combustibles]				
A	4	040017	EN		peat briquettes [fuel]				
A	4	040017	EN	Delete	blocks of peat [fuel]				
A	4	040017	FR		briquettes de tourbe [combustibles]				
A	5	050300	EN	Change	milk of almonds for pharmaceutical purposes	almond milk for pharmaceutical purposes			
A	5	050300	FR		lait d'amandes à usage pharmaceutique				
A	6	060345	EN	Change	angle irons	angle irons of metal			
A	6	060345	FR		cornières métalliques				
A	6		EN	Add		nameplates of metal			
A	6		EN	Add		identity plates of metal			
A	6		FR	ajouter		plaques d'identité métalliques			
A	6	060313	EN		clips of metal for cables and pipes				
A	6	060313	FR	changer	pattes d'attache de câbles ou de tubes métalliques	pattes d'attache métalliques pour câbles et tuyaux			
A	6	060449	EN	Change	roofing of metal, incorporating solar cells	roofing of metal, incorporating photovoltaic cells			
A	6	060449	FR		toitures métalliques incorporant des cellules photovoltaïques				
A	6	060348	EN		runners of metal for sliding doors				5.1
A	6	060348	FR	changer	galets de portes	galets métalliques pour portes coulissantes			5.1
W	19		EN	Add		runners, not of metal, for sliding doors			5.2
W	19		FR	ajouter		galets non métalliques pour portes coulissantes			5.2
A	6		EN	Add		folding doors of metal			5.3
A	6		FR	ajouter		portes battantes métalliques			5.3
A	6	060402	EN	Change	taps for casks of metal	taps of metal for casks			6.1
A	6	060402	FR	Changer	robinets de tonneaux métalliques	robinets métalliques pour tonneaux			6.1
A	20	200042	EN	Change	taps for casks, not of metal	taps, not of metal, for casks			6.2
A	20	200042	FR	changer	robinets de tonneaux non métalliques	robinets non métalliques pour tonneaux			6.2

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	20	200042	FR	changer ² ou supprimer	cannelles de tonneaux non métalliques	cannelles non métalliques pour tonneaux			6.2
W	20		EN	Add		tool chests, empty, not of metal			
W	20		FR	ajouter		coffres à outils vides non métalliques			
A	6	060428	EN		insect screens of metal				
A	6	060428	FR	changer	moustiquaires [châssis métalliques]	moustiquaires [châssis] métalliques			
A	19	190239	EN		insect screens, not of metal				
A	19	190239	FR	changer	moustiquaires [châssis non métalliques]	moustiquaires [châssis] non métalliques			
A	6	060381	EN	Delete	building boards of metal				7.1
A	6	060381	EN		building panels of metal				7.1
A	6	060381	FR	changer	panneaux pour la construction métalliques	panneaux métalliques pour la construction			7.1
A	19	190223	EN		building panels, not of metal				7.2
A	19	190223	FR	changer	panneaux pour la construction non métalliques	panneaux non métalliques pour la construction			7.2
A	6	060195	EN	Change	flashing of metal, for building	flashing of metal for building			
A	6	060195	FR	changer	noues [construction] métalliques	noues métalliques pour la construction			
A	19	190131	EN		flashing, not of metal, for building				
A	19	190131	FR	changer	noues [construction] non métalliques	noues non métalliques pour la construction			
A	6	060074	EN		frames of metal for building				
A	6	060074	FR	changer	châssis métalliques [construction]	châssis métalliques pour la construction			
A	6	060328	EN		framework of metal for building				
A	6	060328	FR	changer	charpentes métalliques	charpentes métalliques pour la construction			
A	19	190050	EN		framework, not of metal, for building				
A	19	190050	EN	Delete	framework for building, not of metal				
A	19	190050	FR	Changer	charpentes non métalliques	charpentes non métalliques pour la construction			
A	6	060293	EN		bicycle parking installations of metal				
A	6	060293	FR	changer	installations pour parquer des bicyclettes métalliques	installations métalliques pour le stationnement de bicyclettes			

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	19	190199	EN		bicycle parking installations, not of metal				
A	19	190199	EN	supprimer	installations, not of metal, for parking bicycles				
A	19	190199	FR	changer	installations pour parquer des bicyclettes non métalliques	installations non métalliques pour le stationnement de bicyclettes			
A	7	070427	EN	Change	transmission chains other than for land vehicles	transmission chains, other than for land vehicles			
A	7	070427	FR		chaînes motrices autres que pour véhicules terrestres				
A	7	070253	EN		transmissions, other than for land vehicles				
A	7	070253	FR	changer	mécanismes de transmission pour véhicules non terrestres	mécanismes de transmission autres que pour véhicules terrestres			
A	7	070405	EN	Change	brake linings other than for vehicles	brake linings, other than for vehicles			
A	7	070405	FR		garnitures de freins autres que pour véhicules				
A	7	070524	EN	Change	brake pads other than for vehicles	brake pads, other than for vehicles			
A	7	070524	FR		plaquettes de freins autres que pour véhicules				
A	7	070407	EN	Change	brake segments other than for vehicles	brake segments, other than for vehicles			
A	7	070407	FR		segments de freins autres que pour véhicules				
A	7	070406	EN	Change	brake shoes other than for vehicles	brake shoes, other than for vehicles			
A	7	070406	FR		sabots de freins autres que pour véhicules				
A	9	090612	EN		monitors [computer hardware]				
A	9	090612	FR	changer	moniteurs [matériel]	moniteurs [matériel informatique]			
A	9	090014	EN	Change	acoustic [sound] alarms	acoustic alarms			
A	9	090014	EN		sound alarms				
A	9	090014	FR		avertisseurs acoustiques				
A	9	090621	EN		safety restraints, other than for vehicle seats and sports equipment				
A	9	090621	FR	changer	harnais de sécurité [autres que pour sièges de véhicules ou équipement de sport]	harnais de sécurité autres que pour sièges de véhicules ou équipement de sport			
A	9	090410	EN		pressure indicators				
A	9	090410	FR	changer	enregistreurs de pression	indicateurs de pression			

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
W	9	090719	EN		smartphones				
W	9	090719	FR	Ajouter		smartphones			
W	9	090719	FR	Changer	ordiphones [smartphones]	smartphones			
A	10	100109	EN		vaporizers for medical purposes				
A	10	100109	EN	Delete	sprayers for medical purposes				
A	10	100109	FR		vaporisateurs à usage médical				
A	10	100109	FR	supprimer	pulvérisateurs à usage médical				
W	10		EN	Add		sprayers for medical purposes			
W	10		FR	ajouter		pulvérisateurs à usage médical			
A	10	100126	EN	Change	tips for crutches for invalids	tips for crutches			
A	10	100126	FR		embouts de béquilles pour infirmes				
A	10	100194	EN		lenses [intraocular prostheses] for surgical implantation				
A	10	100194	EN		intraocular prostheses [lenses] for surgical implantation				
A	10	100194	FR		lentilles [prothèses intra-oculaires] pour implantation chirurgicale				
A	10	100194	FR	Changer	prothèses intra-oculaires [lentilles] pour implantations chirurgicales	prothèses intra-oculaires [lentilles] pour implantation chirurgicale			
A	10	100183	EN		corsets for medical purposes				
A	10	100183	FR	Changer	gaines à usage médical	corsets à usage médical			
A	10	100033	EN	Change	bougies [surgery]	surgical bougies			
A	10	100033	FR	changer	bougies [chirurgie]	bougies chirurgicales			
A	10	100163	EN	Change	air mattresses, for medical purposes	air mattresses for medical purposes			
A	10	100163	FR		matelas à air à usage médical				
A	10	100173	EN	Change	beds, specially made for medical purposes	beds specially made for medical purposes			
A	10	100173	FR		lits construits spécialement pour les soins médicaux				
A	10	100176	EN	Change	physical exercise apparatus, for medical purposes	physical exercise apparatus for medical purposes			
A	10	100176	FR		appareils médicaux pour exercices corporels				
A	10	100191	EN		blankets, electric, for medical purposes				

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	10	100191	FR	Changer	couvertures chauffantes, à usage médical	couvertures électriques à usage médical			
A	10	100225	EN		temperature indicator labels for medical purposes				
A	10	100225	FR	Changer	étiquettes indicatrices de température, à usage médical	étiquettes indicatrices de température à usage médical			
A	10	100047	EN	Delete	orthopaedic [orthopedic] belts				
A	10	100047	EN		orthopaedic belts				
A	10	100047	EN		orthopedic belts				
A	10	100047	FR		ceintures orthopédiques				
A	10	100193	EN	Add		knee bandages, orthopaedic			
A	10	100193	EN		knee bandages, orthopedic				
A	10	100193	FR		genouillères orthopédiques				
A	5	050385	EN		bone cement for surgical and orthopaedic purposes				
A	5	050385	EN	Add		bone cement for surgical and orthopedic purposes			
A	5	050385	FR		ciment d'os pour la chirurgie et l'orthopédie				
A	11	110129	EN	Change	heat exchangers, not parts of machines	heat exchangers, other than parts of machines			
A	11	110129	FR	changer	échangeurs thermiques	échangeurs thermiques autres que parties de machines			
A	11	110047	EN		boilers, other than parts of machines				
A	11	110047	FR	Changer	chaudières à bouilleur	chaudières autres que parties de machines			
A	11	110250	EN	Change	heating apparatus for defrosting windows of vehicles	heating apparatus for defrosting vehicle windows			
A	11	110250	FR	supprimer	dispositifs chauffants antibuée [antigivre] pour véhicules				
A	11	110250	FR		dispositifs chauffants antigivre pour véhicules				
A	11	110250	FR	supprimer	dispositifs chauffants antibuée pour véhicules				
A	11	110185	EN		Chinese lanterns				
A	11	110185	EN	Delete	fairy lights for festive decoration				
A	11	110185	FR		lampions				

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	11	110185	FR		lanternes vénitiennes				
A	11		EN	Add		string lights for festive decoration			
A	11		EN	Add		fairy lights for festive decoration			
A	11		FR	ajouter		guirlandes lumineuses pour décoration de fête			
A	11	110239	EN		mixer taps for water pipes				
A	11	110239	FR		robinets mélangeurs pour conduites d'eau				
A	11	110239	FR	supprimer	robinets mélangeurs pour conduites d'eaux				
A	12	120185	EN		undercarriages for vehicles				
A	12	120185	FR	changer	trains de voitures	trains pour véhicules			
A	12	120252	EN		fenders for ships				8.1
A	12	120252	FR	changer	défenses pour bateaux [pare-battage]	défenses pour navires [pare-battage]			8.1
A	12	120037	EN		steering gears for ships				8.2
A	12	120037	EN	Delete	ships' steering gears				8.2
A	12	120037	FR	changer	dispositifs de commande pour bateaux	dispositifs de commande gouverne pour navires			8.2
A	12	120035	EN	Change	ships' hulls	ship hulls			8.3
A	12	120035	FR	supprimer	coques de bateaux				8.3
A	12	120035	FR		coques de navires				8.3
A	12	120091	EN		hubs for bicycle wheels				
A	12	120091	EN	Add		bicycle wheel hubs			
A	12	120091	FR		moyeux pour roues de bicyclette				
A	12		EN	Add		motor racing cars			
A	12		FR	ajouter		voitures de course			
A	12	120001	EN	Delete	lifting cars [lift cars]				
A	12	120001	EN	Change	fork lift trucks	forklift trucks			
A	12	120001	FR		chariots élévateurs				
A	12	120142	EN	Change	transmissions, for land vehicles	transmissions for land vehicles			
A	12	120142	FR		mécanismes de transmission pour véhicules terrestres				
A	13	130037	EN		gunstocks				
A	13	130037	EN	Delete	gun stocks				

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Lang	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	13	130037	FR		fûts de fusils				
A	13	130037	FR		bois de fusils				
W	14	140119	EN		shoe ornaments of precious metal				
W	14	140119	FR	Changer	parures pour chaussures [en métaux précieux]	parures en métaux précieux pour chaussures			
A	16	160280	EN	Change	boxes of cardboard or paper	boxes of paper or cardboard			9.1
A	16	160280	FR	changer	boîtes en carton ou en papier	boîtes en papier ou en carton			9.1
A	16	160282	EN	Change	bottle envelopes of cardboard or paper	bottle envelopes of paper or cardboard			9.2
A	16	160282	FR	changer	enveloppes en carton ou en papier pour bouteilles	enveloppes en papier ou en carton pour bouteilles			9.2
A	16	160282	FR	supprimer	enveloppes pour bouteilles en carton ou en papier				9.2
A	16	160304	EN	Change	bottle wrappers of cardboard or paper	bottle wrappers of paper or cardboard			9.3
A	16	160304	FR	changer	emballages en carton ou en papier pour bouteilles	emballages en papier ou en carton pour bouteilles			9.3
A	16	160304	FR	supprimer	emballages pour bouteilles en carton ou en papier				9.3
A	16	160166	EN	Delete	artists' watercolor [watercolour] saucers				
A	16	160166	EN	Delete	watercolor [watercolour] saucers for artists				
A	16	160166	EN		artists' watercolour saucers				
A	16	160166	EN		artists' watercolor saucers				
A	16	160166	FR	changer	godets pour la peinture	godets d'aquarelle pour artistes			
A	16	160146	EN	Change	envelope sealing machines, for offices	envelope sealing machines for offices			
A	16	160146	FR		machines de bureau à fermer les enveloppes				
A	17	170108	EN		floating anti-pollution barriers				
A	17	170108	FR	changer	barrages flottants antipollution	barrières flottantes antipollution			
A	17	170050	EN	Change	guttapercha	gutta-percha			
A	17	170050	FR		gutta-percha				
A	18	180079	EN		bags [envelopes, pouches] of leather, for packaging				10.1
A	18	180079	EN	Delete	envelopes, of leather, for packaging				10.1
A	18	180079	EN	Delete	pouches, of leather, for packaging				10.1

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	18	180079	FR		sachets [enveloppes, pochettes] en cuir pour l'emballage				10.1
A	18	180079	FR		sacs [enveloppes, pochettes] en cuir pour l'emballage				10.1
A	22	220069	EN	Delete	sacks [bags] of textile, for packaging				10.2
A	22	220069	EN		bags [envelopes, pouches] of textile, for packaging				10.2
A	22	220069	FR		sachets [enveloppes, pochettes] en matières textiles pour l'emballage				10.2
A	22	220069	FR		sacs [enveloppes, pochettes] en matières textiles pour l'emballage				10.2
A	22	220068	EN	Change	bags [sacks] for the transport and storage of materials in bulk	sacks for the transport and storage of materials in bulk			10.3
A	22	220068	FR	changer	sacs pour le transport et l'emmagasinage de marchandises en vrac	sacs de grande contenance pour le transport et l'entreposage de matériaux en vrac			10.3
A	18	180054	EN		covers for animals				11.1
A	18	180054	EN	Delete	clothing for pets				11.1
A	18	180054	FR	changer	habits pour animaux	couvertures pour animaux			11.1
A	18		EN	Add		clothing for pets			11.2
A	18		FR	ajouter		habits pour animaux de compagnie			11.2
A	21	210302	EN		cages for household pets				11.3
A	21	210302	FR	changer	cages pour animaux de compagnie	cages pour animaux d'intérieur			11.3
A	21	210306	EN	Change	litter boxes [trays] for pets	litter boxes for pets			11.4
A	21	210306	EN		litter trays for pets				11.4
A	21	210306	FR	supprimer	bacs de propreté pour animaux				11.4
A	21	210306	FR	changer	bacs à litière	bacs à litière pour animaux de compagnie			11.4
A	28	280004	EN	Change	toys for domestic pets	toys for pets			11.5
A	28	280004	FR	changer	jouets pour animaux domestiques	jouets pour animaux de compagnie			11.5
A	31	310147	EN	Change	aromatic sand for pets [litter]	aromatic sand [litter] for pets			11.6
A	31	310147	FR	changer	sable aromatique pour animaux domestiques [litière]	sable aromatique [litière] pour animaux de compagnie			11.6
A	31	310146	EN	Change	sanded paper for pets [litter]	sanded paper [litter] for pets			11.7

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	31	310146	FR	changer	papier sablé pour animaux domestiques [litière]	papier sablé [litière] pour animaux de compagnie			11.7
A	44	440173	EN		pet grooming				11.8
A	44	440173	FR	changer	toiletage d'animaux	toiletage d'animaux de compagnie			11.8
A	19	190100	EN		sandstone for building				
A	19	190100	FR	changer	grès de construction	grès pour la construction			
A	19	190128	EN		mouldings, not of metal, for building				12.1
A	19	190128	EN		moldings, not of metal, for building				12.1
A	19	190128	FR	changer	mouures [construction] non métalliques	mouures non métalliques pour la construction			12.1
A	6		EN	Add		mouldings of metal for building			12.2
A	6		EN	Add		moldings of metal for building			12.2
A	6		FR	ajouter		mouures métalliques pour la construction			12.2
A	19	190018	EN	Change	tarred strips, for building	tarred strips for building			
A	19	190018	FR	changer	bandes goudronnées [construction]	bandes goudronnées pour la construction			
A	19	190095	EN	Change	plate glass [windows], for building	plate glass [windows] for building			
A	19	190095	FR		glaces [vitres] pour la construction				
A	19	190163	EN	Change	reeds, for building	reeds for building			
A	19	190163	FR		roseau pour la construction				
A	19	190201	EN	Change	wood pulp board, for building	wood pulp board for building			
A	19	190201	FR	changer	carton de pâte de bois [construction]	carton de pâte de bois pour la construction			
A	20	200045	EN	Change	tortoiseshell imitation	imitation tortoiseshell			
A	20	200045	FR		succédanés de l'écaille				
A	21	210162	EN	Change	mills for domestic purposes, hand-operated	mills for household purposes, hand-operated			
A	21	210162	FR	changer	moulins à usage domestique à main	moulins à main à usage domestique			
A	21	210180	EN	Change	trays for domestic purposes, of paper	trays of paper, for household purposes			
A	21	210180	FR	changer	plateaux à usage domestique en papier	plateaux en papier à usage domestique			
A	21	210267	EN	Change	trays for domestic purposes	trays for household purposes			
A	21	210180	FR		plateaux à usage domestique				

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	21	210017	EN	Change	bread baskets, domestic	bread baskets for household purposes			
A	21	210017	FR	changer	corbeilles à pain	corbeilles à pain à usage ménager			
A	21	210266	EN	Change	baskets for domestic use	baskets for household purposes			
A	21	210266	FR	changer	corbeilles à usage domestique	corbeilles à usage ménager			
A	24	240020	EN	Change	lining fabric for shoes	lining fabric for footwear			
A	24	240020	FR	changer	étoffes à doublure pour chaussures	étoffes à doublure pour articles chaussants			
A	24	240057	EN	Change	gummed cloth, other than for stationery	gummed cloth, other than for stationery purposes			
A	24	240057	FR		toiles gommées autres que pour la papeterie				
A	24	240104	EN		fibreglass fabrics for textile use				
A	24	240104	EN	Change	fiberglass fabrics, for textile use	fiberglass fabrics for textile use			
A	24	240104	FR		tissus en fibres de verre à usage textile				
A	24	240099	EN	Change Delete	bed clothes	bedclothes			
A	24	240099	FR	Supprimer	litterie [linge]				
W	26	260035	EN		shoe ornaments, not of precious metal				
W	26	260035	FR	Changer	parures pour chaussures [non en métaux précieux]	parures pour chaussures, autres qu'en métaux précieux			
W	26	260016	EN		hat ornaments, not of precious metal				
W	26	260016	FR	Changer	ornements de chapeaux [non en métaux précieux]	ornements de chapeaux, autres qu'en métaux précieux			
A	28	280020	EN		chalk for billiard cues				
A	28	280020	FR	Supprimer	caie pour queues de billards				
A	28	280020	FR		caie pour queues de billard				
A	29	290176	EN		low-fat potato chips				
A	29	290176	EN	Add		low-fat potato crisps			
A	29	290176	FR		chips de pomme de terre pauvres en matières grasses				
A	29	290176	FR	ajouter		pommes chips pauvres en matières grasses			
A	29	290151	EN	Change	silkworm chrysalis, for human consumption	silkworm chrysalis for human consumption			

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	29	290151	FR		chrysalides de vers à soie pour l'alimentation humaine				
A	29	290189	EN	Change	rice milk [milk substitute]	rice milk			13.1
A	29	290189	FR	changer	lait de riz [succédané de lait]	lait de riz			13.1
A	29	290163	EN	Change	soya milk [milk substitute]	soya milk			13.2
A	29	290163	FR	changer	lait de soja [succédané du lait]	lait de soja			13.2
W	29		EN	Add		rice milk-based beverages			13.3
W	29		FR	ajouter		boissons à base de lait de riz			13.3
W	29		EN	Add		soya milk for culinary purposes			13.4
W	29		FR	ajouter		lait de soja à usage culinaire			13.4
W	29		EN	Add		soya milk-based beverages			13.5
W	29		FR	ajouter		boissons à base de lait de soja			13.5
A	30	300137	EN		powders for making ice cream				
A	30	300137	FR	changer	poudres pour la fabrication de crèmes glacées	poudres pour la préparation de crèmes glacées			
A	30	300074	EN	Delete	binding agents for ice cream [edible ices]				
A	30	300074	EN		binding agents for ice cream				
A	30	300074	EN	Delete	binding agents for edible ices				
A	30	300074	FR	changer	liants pour glaces alimentaires	liants pour crèmes glacées			
A	30	300074	FR	supprimer	liaisons pour glaces alimentaires				
A	30	300135	EN	Change	meat tenderizers, for household purposes	meat tenderizers for household purposes			
A	30	300135	FR		produits pour attendrir la viande à usage domestique				
A	42	420061	EN	Change	technical project studies	conducting technical project studies			
A	42	420061	FR	Changer	étude de projets techniques	conduite d'études de projets techniques			
A	35	350061	EN		computerized file management				
A	35	350061	FR	changer	gestion de fichiers informatiques	services de gestion informatisée de fichiers			
W	36	360056	EN		credit card services				

A R W ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	L a g n	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
W	36	360056	FR	changer	services de cartes de crédits	services de cartes de crédit			
A	36	360117	EN		providing rebates at participating establishments of others through use of a membership card				
A	36	360117	FR	changer	attribution de remises aux établissements de tiers adhérents par le biais d'une carte d'adhérent	attribution de remises dans les établissements de tiers adhérents par le biais d'une carte de membre			
A	37	370133	EN	Change	drilling of deep oil or gas-wells	drilling of deep oil or gas wells			
A	37	370133	FR		forage de puits profonds de pétrole ou de gaz				
W	38	380043	EN	Change	providing internet chatrooms	providing Internet chatrooms			14.1
W	38	380043	FR	changer	mise à disposition de forums de discussion sur l'internet	mise à disposition de forums de discussion sur Internet			14.1
W	42	420209	EN	Change	providing search engines for the internet	providing search engines for the Internet			14.2
W	42	420209	FR	changer	fourniture de moteurs de recherche pour l'internet	fourniture de moteurs de recherche pour Internet			14.2
A	40	400043	EN		metal tempering				
A	40	400043	FR	changer	trempe des métaux	trempe de métaux			
A	1	010682	EN		metal tempering preparations				
A	1	010682	FR	changer	préparations pour la trempe des métaux	préparations pour la trempe de métaux			
A	1	010682	FR	supprimer	préparations pour le revenu des métaux				
A	41	410073	EN		timing of sports events				
A	41	410073	FR	changer	chronométrage des manifestations sportives	chronométrage de manifestations sportives			
A	42	420038	EN		construction drafting				
A	42	420038	FR		établissement de plans pour la construction				
A	42	420038	FR	supprimer	établissement de plans [construction]				
A	44	Explanatory Note	EN	Change	This Class does not include, in particular: vermin exterminating (other than for agriculture, horticulture and forestry) (Cl. 37);...	This Class does not include, in particular: vermin exterminating, other than for agriculture, aquaculture , horticulture and forestry (Cl. 37);...			

A R W ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	L a g n	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	44	Note explicative	FR	changer	Cette classe ne comprend pas notamment : les services de destruction des animaux nuisibles (autres que dans l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture) (cl. 37);	Cette classe ne comprend pas notamment : les services de destruction des animaux nuisibles autres que dans l'agriculture, l'aquaculture, l'horticulture et la sylviculture (cl. 37);...			
A	45	450099	EN		guard services				
A	45	450099	FR	changer	services de protection civile	services de gardiennage OU services de vigiles			
W	45		EN	Add		civil defence services			
W	45		EN	Add		civil defence services			
W	45		EN	Add		civil protection services			
W	45		FR	ajouter		services de protection civile			
		MED-VET							
W	1	010594	EN	Change	bacterial preparations other than for medical and veterinary use	bacterial preparations, other than for medical or veterinary purposes			
W	1	010594	FR		préparations bactériennes autres qu'à usage médical ou vétérinaire				
W	5	050039	EN	Change	bacterial preparations for medical and veterinary use	bacterial preparations for medical purposes			
W	5	050039	FR	changer	préparations bactériennes à usage médical ou vétérinaire	préparations bactériennes à usage médical			
W	5		EN	Add		bacterial preparations for veterinary purposes			
W	5		FR	ajouter		préparations bactériennes à usage vétérinaire			
W	1	010595	EN	Change	bacteriological preparations other than for medical and veterinary use	bacteriological preparations, other than for medical or veterinary purposes			
W	1	010595	FR		préparations bactériologiques autres qu'à usage médical ou vétérinaire				
W	5	050037	EN	Change	bacteriological preparations for medical and veterinary use	bacteriological preparations for medical purposes			
W	5	050037	FR	changer	préparations bactériologiques à usage médical ou vétérinaire	préparations bactériologiques à usage médical			

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
W	5		EN	Add		bacteriological preparations for veterinary purposes			
W	5		FR	ajouter		préparations bactériologiques à usage vétérinaire			
W	1	010658	EN	Change	biological tissue cultures other than for medical or veterinary purposes	biological tissue cultures, other than for medical or veterinary purposes			
W	1	010658	FR		cultures de tissus biologiques autres qu'à usage médical ou vétérinaire				
W	5	050364	EN	Change	chemical reagents for medical or veterinary purposes	chemical reagents for medical purposes			
W	5	050364	FR	changer	réactifs chimiques à usage médical ou vétérinaire	réactifs chimiques à usage médical			
W	5		EN	Add		chemical reagents for veterinary purposes			
W	5		FR	ajouter		réactifs chimiques à usage vétérinaire			
W	1	010596	EN	Change	cultures of microorganisms, other than for medical and veterinary use	cultures of microorganisms, other than for medical or veterinary purposes			
W	1	010596	FR		cultures de micro-organismes autres qu'à usage médical ou vétérinaire				
W	5	050213	EN	Change	cultures of microorganisms for medical or veterinary use	cultures of microorganisms for medical purposes			
W	5	050213	FR	changer	cultures de micro-organismes à usage médical ou vétérinaire	cultures de micro-organismes à usage médical			
W	5		EN	Add		cultures of microorganisms for veterinary purposes			
W	5		FR	ajouter		cultures de micro-organismes à usage vétérinaire			
W	1	010680	EN	Change	preparations of microorganisms, other than for medical and veterinary use	preparations of microorganisms, other than for medical <u>or</u> veterinary purposes			
W	1	010680	FR		préparations de micro-organismes autres qu'à usage médical ou vétérinaire				
W	5	050454	EN	Change	preparations of microorganisms for medical or veterinary use	preparations of microorganisms for medical purposes			

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
W	5	050454	FR	changer	préparations de micro-organismes à usage médical ou vétérinaire	préparations de micro-organismes à usage médical			
W	5		EN	Add		preparations of microorganisms for veterinary purposes			
W	5		FR	ajouter		préparations de micro-organismes à usage vétérinaire			
A	1	010650	EN	Change	electrophoresis gels, other than for medical or veterinary purposes	electrophoresis gels for scientific purposes			
A	1	010650	FR	changer	gels électrophorétiques autres qu'à usage médical ou vétérinaire	gels électrophorétiques à usage scientifique			
A	5	050437	EN	Change	reagent paper for medical or veterinary purposes	reagent paper for medical purposes			
A	5	050437	FR	changer	papier réactif à usage médical ou vétérinaire	papier réactif à usage médical			
A	5		EN	Add		reagent paper for veterinary purposes			
A	5		FR	ajouter		papier réactif à usage vétérinaire			
A	1	010657	EN	Change	stem cells other than for medical or veterinary purposes	stem cells, other than for medical or veterinary purposes			
A	1	010657	FR		cellules souches autres qu'à usage médical ou vétérinaire				
		AIR-CONDITIONING							
A	6	060415	EN	Change	ducts of metal for ventilating and air conditioning installations	ducts of metal for ventilating and air-conditioning installations			
A	6	060415	FR	changer	conduits métalliques d'installations de ventilation et de climatisation	conduits métalliques pour installations de ventilation et de climatisation			
A	11	110014	EN	Change	air conditioning installations	air-conditioning installations			
A	11	110014	EN	Delete	installations for conditioning air				
A	11	110014	FR	supprimer	installations de conditionnement d'air				
A	11	110014	FR		installations de climatisation				

ARW ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	Language	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	11	110099	EN	Change	air conditioning apparatus	air-conditioning apparatus			
A	11	110099	FR		appareils de climatisation				
A	11	110099	FR	supprimer	appareils de conditionnement d'air				
A	11	Explanatory Note	EN	Change	This Class includes, in particular: air conditioning apparatus;	This Class includes, in particular: air-conditioning apparatus;			
A	11	Note explicative	FR	changer	Cette classe comprend notamment : les appareils de conditionnement d'air;	Cette classe comprend notamment : les appareils de climatisation;			
A	11	110225	EN		fans [parts of air-conditioning installations]				
A	11	110225	FR	changer	souffleries [parties d'installations d'aération]	souffleries [parties d'installations de climatisation]			
A	11	110233	EN		ventilation [air-conditioning] installations and apparatus				
A	11	110233	FR	changer	appareils de ventilation [climatisation]	appareils et installations de ventilation [climatisation]			
A	37	370028	EN	Change	air conditioning apparatus installation and repair	installation and repair of air-conditioning apparatus			
A	37	370028	FR	changer	installation et réparation d'appareils pour le conditionnement de l'air	installation et réparation d'appareils de climatisation			
A	40	400118	EN	Change	rental of air conditioning apparatus	rental of air-conditioning apparatus			
A	40	400118	FR		location d'appareils de climatisation				
		OILS FOR FOOD							
A	4	040065	EN		rape oil for industrial purposes				
A	4	040065	EN	Add		colza oil for industrial purposes			
A	4	040065	FR	Supprimer	huile de navette industrielle				
A	4	040065	EN	ajouter		huile de colza à usage industriel			
A	29	290122	EN	Change	coconut oil	coconut oil for food			1.1
A	29	290122	FR	changer	huile de coco	huile de coco à usage alimentaire			1.1
A	29	290058	EN	Change	maize oil	maize oil for food			1.2

A R W ¹	Cl.	Basic No. or Place/ N° de base ou endroit	L a g n	Action	Existing entry/ Entrée existante	New/Modified entry Nouvelle entrée ou entrée modifiée	Remarks/ Remarques	New cl./ Nlle cl.	LP/ PL
A	29	290058	EN	Change	corn oil	corn oil for food			1.2
A	29	290058	FR	changer	huile de maïs	huile de maïs à usage alimentaire			1.2
A	29	290060	EN	Change	sesame oil	sesame oil for food			1.3
A	29	290060	FR	changer	huile de sésame	huile de sésame à usage alimentaire			1.3
A	29		EN	Add		soya bean oil for food			1.4
A	29		FR	ajouter		huile de soja à usage alimentaire			1.4
A	29	290032	EN	Change	edible oils	oils for food			1.5
A	29	290032	FR	changer	huiles comestibles	huiles à usage alimentaire			1.5
A	29	290005	EN		edible fats				1.6
A	29	290005	FR		graisses comestibles				1.6
A	29	290005	FR	supprimer	graisses alimentaires				1.6
A	29	290022	EN		rape oil for food				1.7
A	29	290022	EN		colza oil for food				1.7
A	29	290022	FR	changer	huile de colza comestible	huile de colza à usage alimentaire			1.7
A	29	290022	FR	supprimer	huile de navette comestible				1.7
A	29	290091	EN		olive oil for food				1.8
A	29	290091	FR	changer	huile d'olive comestible	huile d'olive à usage alimentaire			1.8
A	29	290111	EN		sunflower oil for food				1.9
A	29	290111	FR	changer	huile de tournesol comestible	huile de tournesol à usage alimentaire			1.9
A	31	310114	EN	Change	roots for food	roots for animal consumption			
A	31	310114	FR	Changer	racines alimentaires	racines pour l'alimentation animale			

[Annex IX follows/
l'annexe IX suit]